



NATIONS UNIES  
CONSEIL  
ECONOMIQUE  
ET SOCIAL



Distr.  
LIMITEE  
E/CONF.69/L.6 (ABSTRACT)  
23 juin 1977  
FRANCAIS  
ORIGINAL : ESPAGNOL

---

TROISIEME CONFERENCE DES NATIONS UNIES SUR  
LA NORMALISATION DES NOMS GEOGRAPHIQUES  
Athènes, 17 août-7 septembre 1977  
Point 8 de l'ordre du jour provisoire.  
Normalisation nationale

QUELQUES OBSERVATIONS CONCERNANT LA GEOGRAPHIE  
HUMAINE DU GUATEMALA<sup>x</sup>

Document présenté par la République du Guatemala

---

<sup>x</sup> Par le Pr Francis Gall (Guatemala).

Point 8 de l'ordre du jour

/Original : espagnol/

RESUME

QUELQUES OBSERVATIONS CONCERNANT LA GEOGRAPHIE HUMAINE  
DU GUATEMALA

Pr Francis Gall (Guatemala)

Après avoir donné les grandes lignes de la géographie humaine du pays, afin de permettre à ceux qui ne connaissent pas le Guatemala de s'en faire au moins une idée sommaire, le Pr Gall présente des considérations sur les caractéristiques des langues et des races que l'on y trouve.

Les noms géographiques actuels, ainsi que les catégories dans lesquelles ils entrent, doivent toujours être étudiés et analysés dans le cadre d'une interprétation globale de la question, afin de montrer ainsi leur évolution et de pouvoir éventuellement les ranger parmi les termes normaux ou acceptables.

Tels sont en résumé l'objectif de la normalisation et la raison pour laquelle elle est nécessaire, et c'est pourquoi ce travail ne doit jamais être séparé de la réalité.

Enfin, le document contient un certain nombre d'exemples des recherches, portant sur plusieurs siècles, qui ont été réalisées au sujet des noms géographiques actuellement normalisés. Cela permet de montrer l'évolution de ces derniers et en même temps de faire quelques remarques en ce qui concerne les catégories dans lesquelles ils entrent.

-----